

Народна Справа

УКРАЇНСЬКИЙ ТИЖНЕВИЙ ЧАСОПИС

Ч. 33 (98)

Львів, неділя 10. серпня 1930.

Рік III.

АДРЕСА: „Народня Справа“, Львів, вул. Боїмів 4. — Чекові квитки: 408.687 і 154.130 — Телефон 57—90

Грім може спалити Ваші
стоги й полукілки, тому
зберігайте збіжже й
пащу від огню в Т-ві вз.
обезп. „Д Н І С Т Е Р“ у
Львові, вул. Руська ч. 20.

Свято на Білій Горі

В неділю 3. серпня відбулося на Білій Горі коло Підлися пов. Зо-чів) під Хрестом Маркіяна величаве свято пам'яті Пробудителя Українського Народу Маркіяна Шашкевича. Іогода була прекрасна, тому зібра-ся на горі непроглядні маси на-роду з близьких і даліх сіл. В Зогослуженнях проводив Преосв. єпископ Будка, він же й виголосив проповідь, а також проповідав о. шамбелян Др. Юрик. Радісно було десь світлуому духові поета Маркіяна, коли видів, як народ, котрий ще за його часів (тому 90 літ) спав твердим сном, збуджений до нового життя прийшов його вшанувати!

—о—

Що було в Сновичу.

В Сновичу пов. Золочів хотіли москофіли посвятити в неділю 20. липня свій хрест і запросили на це польського ксьондза, а місцевого пароха о. Муровича поминули, бо то свідомий українець. Через це тамошні свідомі люди і дооколіні села не дали кацапам відбути ту параду й прийшло до суперечки з поліцією. Що там було, докладно не можемо описувати, бо дільниця про це в інших газетах була сконфікована.

—о—

Комунізм у Китаю.

Комуністи в Китаю здобули кілька міст і зібрали 50-тисячну армію, ашерують далі. Америка зажадала від китайського уряду, аби загваранував безпеку чужоземцям. Коли китайський уряд не зможе дати собі уряду з комуністами, то мабуть Америка і Японія вишлють до Китаю свої війська. Московський уряд віддав китайським комуністам інструк-торів.

Кровавий напад на поштовий віз під Бібркою

Убитий один поліціянт. — Згинув один в нападаючих.

В середу 30. липня о год. пів до дванадцятої в полудне напали невідомі молоді люди на поштовий віз, що віз гроши з залізничної стації Бібрка—Хлібовичі (30 км. від Львова) до міста Бібрки. Поліцая, що конвоював віз, убили, візник утік, а тоді забрали з поштових скринь гроши (одні пишуть, що 22, другі що 26 тисяч золотих в сріблі). Заалармована поліція наздінала в лісі одного з учасників нападу і коли він відстрілювався, смертельно його поранили. Він упав і сам добив себе вистрілом з револьверу. При нім знайшли легітимацію на ім'я Григорія Пісецького, 24-літнього студента прав, сина священика з Корнєва коло Городенки, член Української Військової Організації і як пишуть — член «Пласту». Ходив до української гімназії в Станиславові.

При нім знайшли 5 тисяч золотих забраних грошей, а 20 зол. його власних у портфелі. Його трупа забрали до трупарні в Бібрці. До 5-ої години по полудні вмер у лічниці і постерунковий Молевський.

Поліція почала далі шукати утікаючих, що скоронилися в лісах.

Зі Львова приїхали агенти і комісарі з поліційним посом. Погоною кермує бобрецький староста Хмельовський. Поліційний пес ішов слідами утікаючих 11 км., аж до вечера того дня, та коли вночі впав дощ, то пес вже стратив слід. Поліційна облава в лісах триває далі.

Польські газети припускають, що напад учинило 6 осіб, то є дві трійки Укр. Військової Організації. Одна трійка мала бути замісцева і ця вчинила напад, а друга близька, що показувала першій дорогу і т.д. Гриць Пісецький мав приїхати кілька днів перед тим до Бібрки і там перебував. Поліція арештувала кількох пластунів у околиці, та імена їх тримає в тайні.

Польські газети описуючи цей напад з небувалою скаженістю на-кідуються на всю українську молодіж, а головно на «Пласт», і твердять безпідставно, що з «Пласту» рекрутуються всі члени УВО. Деякі, як ось вшехпольський «Курер Поранні» визиває поліцію і суди, аби остро судили і карали у подібних випадках, бо як ні, «то польська суспільність сама до того візьметься». Отак грозить «Курер Поранні» а «Дзенінк Львовські» (газета санациі — одинки) нападає на

Ліярня дзвонів

Братів Фельчинських
в Калуші, вул. Єлецька 18.
І в ПЕРЕМИШЛІ, Красінського 63.
Удержує на складі понад 200 готових дзвонів.

563 Жадайте оферту та нінінків.

українські гімназії, і пише, що в українських гімназіях виховуються члени Військової Організації. Одним словом: з великої лютості деяким польським редакторам зробилося темно в голові і не знають, що пишуть. Не годі виждати на слідство і на суд, як випадає людям, які шанують право, але цікують поліцію і суд і всіх Поляків проти всего, що українське.

Пошукування поліції тривають далі, але в лісах ще никого не стрінули.

В Рогатині арештували Романа Пелеха, якого підозрюють, що він був при тім нападі, бо вернувся звідкись поранений в руку і в ногу. Його перевезли до вязниці до Львова.

—о—

ОГНЕННІ ЯЗИКИ

В цілім краю множаться далі випадки пожеж; причиною є майже всюди необережність з огнем, а подекуди підпал.

В Дрогомирчу пов. Станиславів умово хора Насти Жолобан підпалила свою хату. Згоріло шість господарств. В огні згинула і Насти.

В Зарічу пов. Надвірна згоріла хата господаря Ваціка. В хаті згорів 80-літній дідусь Стельмащук.

В Гайвороні пов. Підгайці згоріли в неділю 27-го липня три господарства. Пожежа вибухла в обійстю Бахирича, а що він є поляк і того дня на подвір'ю в нього відбувалася гостина (закінчення польського господарського курсу), то польські газети вже твердять, що то «гайдамаки» підпалили Бахирича. Навіть тих людей, що прибігли ратувати, підозрює «Слово Польське», що то вони «були приготовані», бо чого би так скоро прибули?

—о—

Застірець.

Який талан дати нашим дітям?

Ви, мої братя, журитеся, який талан дати вашим дітям? Не журіться, а тіштесь наперід, що маєте діти. Дивіться на жідів. Щоби жідівській родині і десяте дитя вродилося, то вони тішаться, спрошують родину, знайомих і чужі діти на гостину, причім дають солодкі річи їсти. Чому так у них, а в нас інакше? Бо там вони бачуть інтерес і поширене чи помножене свого народу. Жід дає всі діти як найбільше вчити, а потім, як дростуть, поженяться чи повіддаються доночки замуж, повстає родина «кооператива». Старий батько є якби директором тої кооперативи. Один син містоголовою і тортує пашнею, другий худобою, третій матеріями, четвертий деревом, п'ятий маслом, яйцями, воском, медом і так далі. Як трафиться між дітьми який найдурніший, то дають йому стричи волося і як фрізєр має в теплій хаті найменше десять золотих деню! А наш чоловік? Терпить голод, біду, мерзне в лісі та не має до чого взятись. Стас безробітним і беться з батьками, братами, сестрами о поділ морга землі!...

Тут, мої земляки, не треба журитися, чим хто з дітей буде за 20 літ, але треба спершу післати всі діти до доброї народної школи. Жід несе дитину свою і пів мілі на плечах, як далеко, аби до школи на науку. Як хлопець чи дівчина скінчить народну школу, то треба конечно бодай на чотири роки дати дитину до міста до середньої школи. Чому? — поспітаєте. Тому, бо тут дитина набере широкого світогляду, ріжних підставових наук і як буде чутись на силах, то

піде далі в науках і в університет, або як виробиться в ній замилування до чогось практичного, то такого вченого хлопця чи дівчину возьмуть і без доплат до лішого ремесла або до фахової школи пр. вищої промислової (у Львові при вул. Снопківській), де по 4 літах стане інженером-землеміром, електротехніком, урядником доріг або найліпшим майстром. Як вернувши на село, то стане світочем громади. Скажете: «То як давати до міста, де за станцію треба платити

і по 70 зол. місячно!» На те скажено: I на селі зість дитина за кілька десять золотих. Впрочім зробити так, як це робили кілька десять літ тому наші бідні люди, а саме збиралося діти чотири-п'ять родин, наймали в місті кімнату одну-дві з кухнею. Іджене, кашу, муку, набіл довозили зі села, а варила звичайна господиня зі села, яку спільно як і мешкання всі ті родини оплачували. Такі станції неначеби малі бурси, чи кооперативи, коштували кожного з окрема дуже де-

шево. I нині в малих містах (не треба давати діти аж до дорогого Львова) можна дуже дешево урядити такі спільні станції. А з них так, як і з тих, давних, вийдути, дастъ Бог, люде добре і чесні, що будуть любити народ. Чрез те не будуть сидіти купою на малім гаїдстві, а й той, що остане на батьківщині, а був в тих міських школах, буде по мудрому гospодарювати, бо тільки мудрі люде і народи існують і живуть в добробуті.

ЩО В СВІТІ ЧУВАТИ?

Деякі французькі газети пригадали собі тепер

Східну Галичину

і пишуть, як живеться тут українському народові під Польщею. Французький редактор Мартель пише, що відвічальність за все, що діється в Галичині, паде головно на Францію, бо то французький уряд головно причинився до того, що тепер є. Щоби це розуміти, треба коротенько перейти історію за останніх десять літ.

В червні (25.6.) 1919 року, коли Галицька Армія задля браку амуніції заломилася, в Парижі виеднали собі польські політики дозвіл на окупацію Галичини по Збручу, але з тою умовою, що Польща зобов'язується надати цій країні територіальну автономію, а населенню політичну, релігійну й особисту свободу, — і з тим, що та умова буде ще в останній інстанції залежати від права самоозначення населення Сх. Галичини (значить, мав ще бути плебісцит — голосування — до якої держави хоче народення належати).

Маючи таку легітимацію, Польща займла Галичину, а польські ді-

льомати почали дальнє старатися, аби ту частину краю дісталася Польща під свою владу без жадної контролі. В польській конституції з 17.3. 1921 р. забезпечили всім непольським народам під Польщею всі права на рівні з поляками, а ріжним областям краю обіцяється надати автономію (самоуправу). Сх. Галичину поділили на три воєводства, а 26-го вересня 1922 року польський сойм ухвалив «підстави воєвідської автономії, а з окрема львівського, станиславівського і тернопільського». Ці воєвідства мали (після того закону) самі собі завідувати справами культурно-освітнimi (шкільництвом!) і економічними, ба і залізницями, дорогами, регуляцією і так далі, — та мали самі укладати свій бюджет. У тих воєвідствах мали бути соймики, а кождий соймик мав складатися з двох рівних частин послів: українських і польських. Рівночасно сойм ухвалив був засновувати український університет, а все те мало початися найдалі в два роки по ухваленню того закону, то є 26. вересня 1924. Ця постанова в польській конституції помогла полякам виеднати собі в 1923 році

Галичину на свою власність. 15. березня 1923 р. Франція і її союзники признали Польщі Східну Галичину, мабуть задоволені з постанов польського сойму. Та минув і 1924 рік і минає 1930, а ми бачимо, що нічо з тих постанов не увійшло в життя. Все остало на папері.

Французька газета пише про всі випадки в Сх. Галичині, про політичні процеси, про українське шкільництво і інше та дорікає французькому урядові, що він не припильнував, аби Польща сповнила свої приречення і аби в краю був спокій, бо всякий неспокій в Європі загрожує і Франції небезпекою.

Інша річ, що ми жадною куцою «автономією» не задоволимося, бо український народ вже настільки свідомий, що має і плекає вищу і кращу ціль — і своєю свідомістю та працею, мимо всякого хитрунства противників, певно до той цілі дійде — і то навіть без помочі французів, — власними силами.

З України за Збручем.

далі доходять вісти про заворушення селянства в ріжних околицях

Читання з історії України

(ч. 78)

Львів піддався.

(Жовтень 1648 р.)

В попереднім числі ми писали, як то Хмельницький осінню 1648 року обложив Львів, яка біда зробилася у Львові і як міські радні вже почали схилятися до переговорів з українським гетьманом, щоби пощадив місто.

Тай оборонятися містови було вже годі. Від спеки і пожежі вода в ровах повисихала, оборонці порозхорувались з голоду, бо козаки заперли довіз харчів. Тому радні дуже втішлися, коли Хмельницький прислав ще одно письмо, в якім писав, що міста не буде руйнувати, бо жаль йому старих важливих людей, які полишалися у Львові, але жаде грошевого окupу. Почали з ним торгуватись, аби знізвив суму, але новий успіх козаків примусив їх, здатися на ласку і неласку Гетьмана.

З північної сторони Львова, на Лисій горі, стояв тоді замок, збудований ще в старовину українським князем Львом (що князював від 1264 до 1300 року). В тім замку Поляки поставили гармати і зо сто люда залоги. В суботу 10. жовтня (в четвертий день облоги) козаки під командою полковника Кривоноса пішли приступом на цю

гору. Цілий день штурмували замок, але гора була дуже стрімка, та і не легко було на неї вийти. Та вечером командант того замку Братковський сам уступився з замку, бо зів, що на другий день уже таки не витримає. В замку лишилося ще трохи вартових і польських передміщан. Тоді українські селяни випередили козаків, напали на замок і буками та косами побивали всіх, кого там застали. Тим часом козаки сперли доплив води до Львова а кулями запалили жідівську синагогу. Аж тоді львівський магістрат вивісив білу хоругву на знак, що місто піддається, і післали до Хмельницького одного старого польського ксьондза езуїта Мокрского, (якого Хмельницький зів ще з тих часів, як учився у Львові), щоби просив помилування. Хмельницький пізнав свого давного вчителя, приняв його дуже ввічливо і дав йому залізний (охоронний) лист для тих послів, яких місто мало вислати в козацький табор на переговори. Відправивши ксьондза Хмельницький застремив свою шапку на палицю, іздиж поміж козаками й кликав: «Згоди! Згода! Беремо окуп!»

Битва втихла, а зі Львова виїхали чотири посли: один від Українців, один від Вірмен, один від Поляків, а четвертий від університету. 13. жовтня (в віторок) прибули вони до Лисинич. Гетьман запросив їх до себе і частував ви-

ном. Посол від Поляків Вахлович, старець 60-літ, благав Хмельницького: — «Змилуйся над нами, зглянься на наші злідні! Пани зовсім нас обголили, наше військо нас також обібрало й лишило, не дай нам з голоду погибати!»

А Хмельницький сказав: «Дуже мені сумно, що вам така біда, але то всему винні Вишневецький і Конецпольський, що зачіпали козаків. Так кривдили нас, що ми мусіли взятися до зброї. Та я не хочу здіймати меч на ваші голови і дарую вам життя, панове! Тільки принесіть мені 200 тисяч червоних золотих. В додаток і жидів вам лишу, цих ледачих поганців, але з тим, що вони мусять зложити більшість твої суми, бо вони добре обібрали наших козаків на Україні. I то вам кажу, що не собі бери ті гроши, але муши вдовольнити свого татарського приятеля, ха-ча Тугай-Бея. Се мій обов'язок віддячиться тому, хто мені помагає великою силою».

Посли почали просити, щоби трохи опустив, але Хмельницький дівог думав а потім сказав: «Піду порадитися». I вийшов. А ті полковники, що остали з послами, почали їм говорити: «Ви в наших руках — ми і Вишневецького ще зловимо. Підемо аж над Вислу, аж до Варшави». В тій хвилі вернувся Хмельницький з татарами: Тугай-бей і ще двома пашами. Всі полковники були з золотими пернача-

ми, відзнаками своєї гідності, і татарські вожди були в золоті і сріблі. Тугай-бей глянув грізно на послів і сказав: «Ви молодців-козаків скривдили! Хочби ви і в землю зарилися, то я вас найду!» I ділі почав лаяти Поляків та нарікав на Сенявського, котрого татари на слово чести випустили з неволі, що дастъ окуп, а він пішов і окупу не прислав. Тоді посли вже згодилися на все.

Тоді Хмельницький вислав до Львова Петра Головацького по гроши. Готових грошей зібрали лише 16 тисяч, а решту дали усякими золотими і срібними прикрасами, які забрали в жидів, міщан і по польських монастирах, — але найбільше в жидів, які через те дуже охали і плакали. Крім того місто подарувало самому Хмельницькому усякої дорогої матерії і зброї на 20 тисяч. Також усі полковники, сотники, осавули й отамани дістали дорогу зброю й по п'ятьсот талерів. Кривоніс дістав ріжних дарів на п'ять тисяч. А українські міщани викотили бочки меду й гостили усіх козаків день і ніч та заприязнювалися з ними з утіхи, що рідна віра горю.

Взявшись окуп, козаки в десять день потім, 24. жовтня, вдарили з гармат на прощання й відступили від облоги. I хотяй потім ще довго ішли козацькі війська попри Львів, то слова додержали й міста не чіпали. Дальше буде,

цих. По всій Україні селяни не хотять спільно збирати збіжжа, але окремо. Нищать машини й молотілки, вбивають членів комуни, підпалиють магазини збіжжа, збираються в відділи і нападають на міліцію. Недавно більшовицькі агенти вислідили чотири тайні проти-більшовицькі організації на Україні, які хотіли завести новий лад і до них належали навіть деякі умірковані комуністи.

Між народом ходить уперта чутка, що небаром буде війна, що більшовиків побудуть і тому їх не треба слухати.

На Україні були недавно маневри червоної армії. Деякі газети пишуть, що більшовики готовляться відібрати від Румунії Бесарабію.

В копальннях над Доном бунтуються робітники, бо ім не доводять харчів ані води.

Знову виступають комуністи проти церкви і віри. Забороняють школярам ходити до церкви, а з тих, що моляться, сміються і не приймають потім до вищої школи.

В Росії

поарештували богато купців, ім захищують, що своєю шпекуляцією довели до упадку більшовицьких грошей. Срібні гроші люди ховають, бо паперовий червонець втратив на вартості чотири пяті. До недавна вартував 5 долярів, а тепер не доходить до одного. Сталося це тому, що забогато видрукували паперових грошей і через загальну скрутку в Росії і у всіх більшовицьких республіках.

Обчислили, що в тих республіках є щораз більше злочинів. В 1928 році було 900 тисяч засуджених, в 1929 уже понад 1 міліон, а в 1930 лише за перший піврік 900 тисяч.

Шириться піянство. В Ленінграді що 14 чоловік є п'яниця.

Америка не хоче приймати більшовицького дерева. Недавно вже з пристані в Ньюорку мусили завернути назад до Росії 32 кораблі з деревом, бо американські сенатори запротестували проти того, аби купувати те дерево, що його даром обробляють в Росії вязні. Через те її збільшилося безробіття в Америці, бо американські робітники не мали занять в лісах.

Є чутка, що московський уряд задумує знову видати острій наказ перевести в комуну все приватне майно до кінця 1931 року. Чи це вдастся, побачимо.

В Індіях

бувають далі перепалки між повстанцями — Індусами й англійцями. Є чутка, що англійці випустять з вязниці Гандія і запросить його до Лондону на спільну нараду про Індії. Боротьба все до чогось ліпшого доведе.

В Китаю

здобули комуністи (китайські) одні місто над морем Чанг-Ча і виризують мешканців, в тім головно европейців. Заатакували коло берега один американський корабель. За це Америка вислава зараз 4 кораблі, які збомбардували місто. Кажуть, що якби комуністи в Китаю брали верх, то проти них виступить Америка, Японія, Англія і інші держави. З того може вийти нова світова війна, більша, як та, що була.

Афганістан

знову має революцію. Проти нового короля Надір-Хана повстали де-

які афганські племена і машерують на столицю Кабуль.

Німецькі газети

щораз частіше пишуть про Поморе і польський коридор до моря. Це обурює польські газети і вони пишуть, що Польща ніколи в світі не відступить німцям ані під землю.

В Польщі

по старому. Зачувати, що Пілсудські вже небаром верне до Варшави, та що 18. серпня розвяжуть сойм і розпишуть вибори. Ці вибори хоче уряд перевести, аби знати, кілько має приятелів, а кілько противни-

ків і потім відповідно до висліду застосується.

Між самою «одинкою», прихильною до уряду, вже є незгода. Кажуть, що Пілсудські загрозив, що як скоро не погодяться, то він відповідно з незгідливими поступить. Ale що і як — не знати.

Зараз по землетрусі в Італії

в якім згинуло близько десять тисяч людей, дався чуті землетрус в деяких околицях Німеччини, Австрії, Болгарії і в Америці. В деяких домах образи поспадали зі стін, але більшої шкоди не було.

НОВИНКИ

Календар на тиждень.

СЕРПЕТ 10 — 16

10. Неділя 9 по С. Прохора ін. ап. (Прохора, Ніком.).

11. Понеділок, Калиніка (Калиніка Сераф.).

12. Второк, Сили, Андроніка.

13. Середа, Евдокима правед.

14. Четвер, Срп Пр. Ч. Х. Маковея.

15. Пятниця, Перенесення мощ. св. Стефана.

16. Субота, Ісаака, Далмата.

—о—

Увага: Свята в скобках (—) є тільки православні, пропо свята спільні українцям греко-католикам і православним.

—о—

Зміни місяця:

Повня дня 9 серпня о год. 8 вечір.

Нів дня 24 серпня о год. 5 рано.

—о—

Столітній календар віщує на цей тиждень змінну погоду.

—о—

Як нарід приповідає:

Хто добре сіяв, добре жне.
Спасівка ласівка, а Петрівка голодівка.

Як на Ісаака вітер дме, то холода зима буде.

У серпні серпи гріють, а вода холодить.

Коли на Маковея дощ, то буде мало пожеж.

—о—

— В неділю дня 10. серпня ц. р. відправиться Заупокійне Богослужіння за поляглих Стрільців на Маківці. Учасники львівської прогулки зволять до суботи дня 9-го серпня зложити в векселевім відділі Земельного Банку Гіпотечного, вул. Словацького 14. в урядових годинах квоту зол. 8.05 на оплату залізничної карти до Тухлі. Більша скількість учасників запевнє 25 проц. знижку. Потяг зі Львова відходить о год. 6.45, а з Тухлі о год. 18. і приходить до Львова о год. 21.53. Ніхто не повинен оминути нагоди поклонитися тіням поляглих на Маківці.

Т-во Охорони Воєнних Могил.

— Свідома молодь села Білозірки на Волині відограла в день свята Петра і Павла аматорську виставу в будинку місцевої пожарної сторожі. Весь дохід віддано до розпорядимости управи місцевої читальні.

— Не добре діється в Зеленій, пов. Копичинці, бо через дики вибрики місцевих парубків не можна й через село переїхати. Ось 7 лип-

ня напала ціла ватага тих парубків (що аж 20) на п'ятьох господарів з сусідного села, що іхали собі спокійно дорогою, обкідали нападених камінням та тяжко їх побили. Свідомі громадяни Зеленої й околиці звертаються оцею дорогою до батьків цих блудних синів аби звертали більше уваги на їх моральне виховання, бо з таким вихованням і звичаями ті сини далеко не заідуть.

— Страшна пожежа була вночі з 18 на 19 липня в селі Білозірці кремінецького повіту на Волині. Згоріли будинки господарів Д. Приспіка, П. Коляди і М. Лішукі. Згоріло богато господарських припасів, а в П. Коляди згоріла корова, кінь, свіння, 14 гусей і 20 качок на загальну шкоду 2.000 золотих. Пожежу вдалося швидко гасити завдяки завзятій праці місцевої пожежної сторожі. По угашенню пожежі найдено під звалищами згорілої стодоли страшно попарене й на половину звугліле тіло господаря Приспіка, який спав у стодолі, а тому, що був п'яний, не міг нещасний видістатися з вогню і згинув страшною смертю. Ось до чого доводить піянство.

— Стережіться обманців! В Волі Задеревецькій долинського повіту зявився онді якийсь панок і зачав списувати пошкодованих австрійською війною, обіцював, що шкоди будуть звернені, та жадав за впис по 3 зол. 50 сот. Це був очевидно обманець, але на жаль найшлось кілька легковірних селян, що зложили вимагану «таксу» і аж на остереження п. Михайла Голодишина, мужа довіря Нар. Справи, другій за інтересовані в тій справі селяни здергалися, а панок із грішми десь щез. Свідома постава п. Голодишина заслугує на повне признання й похвалу. Про пекучу справу воєнних шкід напишемо докладно в слідуючім числі «Нар. Справи».

— Пізнаються на фарбованих лісах. Дістаємо таке письмо з просябою о поміщення в нашій газеті: «До редактора хрунівської «Української Ниви»! Ми довідалися, що Ваше чесне прізвище є «Певний» і гадаємо, що Ви вже повинні бути цілковито «певні», що тої Вашої баламутної газетки ніхто не читає крім Вас і друкарів, хоча Ви її нам усякими способами накидуєте. Посилаєте її людям задармо, накидуєте всячими штучками, через уряди і ми її приймаємо — бо папір гарний, придатесь до дечого. Тому радимо Вам адресувати ту

Адвокат

Др. Степан Шухевич

веде свою канцелярію

Львів, Чарнецького 24.

46

свою газетку до тих маленьких будиночків, які тепер завдяки старанням одного міністра і ріжким наказам і карам є у всіх селян. Так буде зручніше. І бодай раз на добу згадає Вас з подякою кождий селянин, як засяде собі для своєї людської потреби в тім своїм будиночку. **Громадяни Костопільщини**

(«Українська Нива» — це газета подібна до «Селянського Прапора», «Рідного Краю», «Селянина», «Сили» і інших газет, які видають наше противники для баламучення нашого народу. (Прим. Редакції).

— У вівторок дня 19. серпня ц. р. о год. 9 і пів ранком в Семиківцях (ст. жел. Підгайці або Денисів) відбудеться на Могилі Укр. Січових Стрільців **Поминальне Богослужіння**, на яке всіх громадян запрошуємо. Богослуження відбудеться без огляду на погоду. Т-во Ох. воєнних могил.

— **Посмертні згадки.** Мартин Граничка, будівничий в Ушні, пов. Золочів, помер в силі віку (54 роки) полішаючи жінку і двоє дітей сиротами. Покійний був примірним, свідомим і працьовитим громадянином і щирим прихильником Народної Справи, тож його смерть є важкою втратою для села і околиці. — Василь Івасів, господар в Рошняті, пов. Долина відобразив собі життя вистрілом з кріса, дня 19 червня ц. р. Причиною того розлучивого кроку була невилічима грудна недуга, що від кількох літ підточувала здоровля Покійного і вкінці попхнула його накласти на себе руку в силі і розцвіті віку, в 40 році життя, полішаючи сиротами троє дітів і жінку. Покійний в однім із кращих наших громадян, був довголітнім головою місцевої читальні «Просвіти» і справником кооперативи «Згода» і немало труду вложив в піддівигнення рідного села. Полішив по собі гарну пам'ять і щирій жаль усіх співгромадян. Честь пам'яти Покійників!

— **«Рідна Школа»** в Долині просить Громадські Уряди долинського повіту і своїх П. Т. Прихильників, ласкаво повідомити її, яку допомогу признала їхня громада «Рідній Школі» на рік 1930. Разом з цим пригадує, що прийме на науку і примістить в Долині 100 селянських дітей. Зголосуватись треба 29. 30. і 31. серпня 1930. Управа «Рідної Школи» в Долині-Одиниця.

— **Щасливе місто.** Місто Дорнберг в Бадені (в Німеччині) має тілько ліса і власної землі, що на оплату своїх потреб (як шкіл, урядників, на поправу доріг і інше) не потребує стягати з своїх міщан жадних податків. Розумною господаркою в своїх маєтках виплачує всі потреби, а крім того ще й дає що року кождій родині в місті по 31 метрів кубічних опалового дерева і по 100 клеців будівельного зовсім безплатно. — Чи одно то наше село при розумній господарці моглиби також не тільки не збирати з людей громадських податків, але ще й помагати людям усяким способом у потребі!

УКРАИНСЬКІЙ ЖІНЦІ

Львів, дня 10. серпня 1930.

Ч. 10.

Господарення молоком.

Ми писали недавно про те, що до піднесення народного добробуту можуть дуже причинитися наші жінки-господині, коли вони вільнутися до обдуманого й плянового поліпшування і наладнання поодиноких галузей сільського господарства, тих галузей, які по своїй природі спочивають у жіночих руках, як от молочарство, огородництво, і так далі.

Обговоримо найперше молочарство, як найважнішу ділянку нашого господарства. Молочарство у нас найбільше знане й розповсюджене; воно найбільше значить у відживлюванню селянської родини, а та- кож є одним із найважніших прибуткових жерел сільського господарства.

Не будемо розводитися над способами плекання молочних коров чи кіз, — бо про це вже кожда господиня й сама знає, впрочому у нашій газеті доволі часто про це пишеться. Пригадаємо тільки, що не менше важним для здоров'я і молочності корови є крім поживи, ще й відповідне приміщення, частий рух на свіжому воздуху і сонці, а вже головно якнайбільша чистота. Корова не сміє стояти по коліна в гною, чи болоті, в низькій, брудній і душній стайні, не сміє пити з кожної стрічкої баюри, не сміє носити на собі засхлого гною. При такім удержанні корови не на богато придається й добра годівля. Отже підставові за- повіди для розумної господині, яка хоче мати гарні корови і гарну користь із них, будуть такі: 1) чиста, простора, в зимі тепла, гроно вибілена із великими вікнами стайня, 2) корова повинна бути щонайменше раз на два дні добре вичищена щіткою, 3) Здоровий і поживний корм, в літі по можности добре пасовисько, 4) лагідне обходження з коровою, 5) Часте поєння здоровою водою. Не менш цінною від корови є в молочному господарстві добра расова коза. Ця дуже корисна і мало вимагаюча тварина є необхідна головно для малих одно чи пів моргових дрібних господарств, бо її удержання впятеро дешевше як корови, а добра коза дає в літі 2-3 літри молока денно, отже середна селянська родина може від неї через ціле літо мати подостатком здорового густого молока.

Саме господарення молоком є вже богато лекше. Молоко, що остается по покриттю потреб родини, перероблюється на масло, сир чи бриндузю і продається, або ховається на запас. Коли є недалеко якесь місто, то найкорисніше продавати молоко сире неперероблене, на міру. Найбільші користі в збуті набілу запевнюють нашим господиням кооперація. Де в селі є кооперація, там господиня не має богато клопоту із своїм молоком. Віднесе раз чи два рази денно свої пару літрів молока, а при кінці місяця дістає собі разом гроши. Перерібкою чи перепродажою молока турбується вже сама коопе-

ратива. Що правда, дехто каже, що за молоко на ринку (особливо в містах) можна трохи більше дістати як в кооперації. Не перечимо, але й пригадуємо, що і час щось варта, а за пару гроши, що їх могли быть господиня вторгувати на ринку більше, як у кооперації, не мусить вона тратити пів дня на двиганину і торги з молоком. В горських і підгірських околицях поплачує ще найбільше виріб бундзів і бриндузі, особливо, як хто тримає вівці і кози і може мішати їх молоко з коровячим. Бундзи і бриндузя завжди богато ліпше платяться, як масло і лекше на них найти покупця — очевидно, якщо продукт добре і чисто зроблений. Бо треба памятати, що в приготовлюванню набілу до іди чи до продажі повинна обов'язувати також якнайбільша чистота. Нечисте масло чи сир тратить половину ціни і часто є дешевше як вазеліна до чобіт.

При всьому тому повинна господиня керуватися тверезим, холодним розрахунком. Добра господиня памятає, що найголовніше є здоров'я її і її родини, а потому аж інші користі. Не сміє бути таких сумних і страшних явищ, що діти нидіють на пісні бараболі і капусті, а мати продає останню ложку молока на хустки чи перкалики. Підставою і запорукою кращої будучності народу є його здоров'я. А не може бути здоровим нарід, що погано відживлюється.

—○—

ПРАКТИЧНІ ПОРАДИ

В цю пору, коли дозріла ярина і дозрівають овочі, треба приготувати з них ріжкі страви. Подаємо тут способи на кілька з таких страв.

Морква

Обмиту і обшкрабтану моркву порізати в паски, полити водою, додати ложку масла трошки солі і дусити під покришкою, аж буде мягка, доливаючи воду як, виварюється. Молода морква звариться дуже скоро і є дуже смачна. Перед поданням на стіл осолодити цукром.

Морква із сметаною.

Дуситься під покришкою, з маслом, як і попередню, а як змякне, не давати цукру, тільки припорошити мукою і ще хвильку дусити, відтак вліти кілька ложок сметани, замішати і можна видати на стіл.

Горошок зелений.

Дуситься в маслі як моркву, трохи по- цукрутити, посыпати мукою, заварити, дати сметані і видати.

Так само приготоюляється ярина страву з моркви, калярепи і зеленого горошку — посічених і змішаних разом.

Зелена фасоля.

Стручки обчистити з волокна, обполокати, порізати на дрібно і варити аж змякнуть. Тоді посолити, запражити мукою і розварити з запражкою, до запражки добре додати червоної паприки, і пересмажити, тоді фасоля дістасе ліпший смак і гарну золотисту краску. Розварену з запражкою фасолю підляти квасною сметаною і видати.

Зелені стручки фасолі

кваситься на зиму так, як отірки. З квашених стручків можна робити таку саму страву, як попередня.

Так само можна в осені насушити (на сонці) зелених стручків і варити їх в зимі тим самим способом.

Лист до моїх сестриць

Слава Богу, молодиці! Чи може забули? Бо вже давно Ви про мене щось нового чули.

Я вже давно не писала, часу не ставало, самісінькі всім трудитись, то і дня замало.

Знайте, що не люблю дуже те крамське носити, то мусила дуже гарно полотно білити.

Тай синкови сорочину кінчу вишивати, а донечці спідничину треба зачинати.

І що правда, вишиваю, загляньте дівчата, як прибрана вишивками моя скромна хата.

Хоч я маю і верети, обруси, сервети, але все те з вишивками, що й не пізнаєте.

А як є вільна хвилинка, читати сідаю, добру книжку то газету завжди в хаті маю.

І так все роблю, як в газеті радять добрі люди, і вже бачу, що нам з того лише добро буде.

Вже почала я на стерню кури виганяти, щоби зерна, що лишилось, так не змарнувати.

А від того мої кури несуться на диво... А як ви жнива скінчили? Чи добре? Щасливо?

Бо мені так час проходить, що й годі думати, та при праці мені добре, годі нарікати.

Тільки часом стане сумно, серце гірко беться, що народ наш терпить горе, чи горе минеться?

А тоді я молитвеник «Вірую» втвіраю, в нім потіхи і розради в Господі шукаю.

Там за діти є молитва, за врожай на полю, і за нашу Україну і за її долю.

Як почну його читати, лекше серцю стане, вірю, що і на Україну Господь ще погляне.

Ще засієм чисте зерно, а вродить сторіца, того всім вам, сестри, зичить

Ганка Біолиця.

—○—

ОСТАННІ НОВИНИ.

Україна горить.

Газети пишуть, що пожежі на Україні множаться з кождим днем. Селяни підпалиють комуністичні хутори (фільварки) і склади збіжжа. В Осіній Луці під Псковом селяни побили комуністів, викриючи: «Маєш за колективізацію!» В деяких околицях навіть малі діти підпалиють будинки комуністичних господарів.

—○—

Тайні організації в більшовицькім війську.

В деяких полках Червоної Армії, що стоять на Україні, викрила чрезвичайка тайну організацію, що називається «Союз оборони селян перед колективізацією». До твої організації належали сини українських селян. В Полтаві, в казармах З полку знайшли при ревізії богато відозв, в яких визивається військо, аби виступило проти більшовицького уряду. Богато вояків арештували.

—○—

„Сурма“ на мурах Коломиї

Польські газети пишуть, що мінулого тижня коломийська поліція зловила двоє молодих людей, котрі розліплювали на мурах міста заборонену в Польщі газету «Сурму» (газета Української Військової Організації) і ще якісь відзови. Тих людей арештували і пишуть, що один є студент Сельський, а друга-перебрана за хлопця — студентка Марія Кузьма.

**Лікар-спец. внутр. Ведуг
Др. Остап Прийма**
Львів, Личаківська 32, тел. 61-50
Пересвітлювання Рентгеном

Арештування збірщика.

В Болоздівях пов. Бібрка арештували поліція Богдана Прокопова. Польські газети пишуть, що нібито він збирав на якісь цілі, а коли поліція зажадала легітимації, він немав, натомісъ знайшли в нього револьвер.

—○—

ПОМОЖІМ В ДОБРОМУ ДІЛІ!

Дістаемо таку відозву: «Просимо горячо усіх українських громадян і товариства помогти нам грошевими пожертвами в докінченню будови читальні в нашему селі Вихопні почта Жовтанці, пов. Жовква. Вихопні — це властиво присілок із 90 хат і тому не може спромогти на ту будову власними силами, а тимчасом брак читальніного будинку дуже болючо даеться відчувати. Велику частину коштів покривають громадяни Вихопні самі, все ж таки, мимо їх великої жертвеності, помічшиших кругів нашого громадянства є конечна.

Ласкаві пожертви в гроших слати на адресу: Іван Ширий, голова комітету будови читальні в Вихопні почта Жовтанці, пов. Жовква.

За Комітет будови Іван Ширий Степан Харина голова скарбник.»

До цего заклику прилучується наша редакція. Спис жертвовавців буде поміщений в Нар. Справі.

—○—

Батько підпалив сина?

В Жовкві згоріла вночі на суботу хата Івана Чуниша. Підозрюють, що його підпалив власний батько Теодор. Теодора арештували.

—○—

До складу і прикладу. ОСИПОВА ПАЛИЦЯ.

Іду якось із Вербова в село Пелехате, пелехата його доля, нема що казати.

Кождий тягне, хто не хоче, і смокче що духу, село бідне, ледво диште, як риба в посуху.

Іду собі тай думаю:

— Святій Понеділку! Коли то ми вже заграєм у іншу сопілку?...

— Коли то ми вже заграєм так, як колись грали, щоби наші воріженьки нам потанцювали?

— Та щоби так танцювали, як ми захотіли, щоби взяли біду в танець, щоби аж попріли.

Іду собі тай думаю сонічко заходить, дивлюсь, а напротів мене з села хтось виходить.

А гостинець там простенський, за липою липа, — я підходжу й кого бачу? Квасного Осипа!

Чого Квасний? Я не знаю, ще з діда-прадіда його в книги так вписали і так далі іде.

Але вдачео він добрий, правий чоловіяга, в нього добре дві прімети: розум і розвага!

Але що це? Я дивлюся, Осип приступає, а в руці таку палогу, як стовпик, тримає!

Що? думаю — хоче бити? — Добрий вечір, друже! В тебе звідки та палога? Я злякався дуже...

— «А, то ви є, Сорокати? Прошу вибачати! От, купилося «тростинку», бо треба вважати...

— «Тепер такі часи, брате, що стерегтись треба, всяка напаст з усіх боків, від землі до неба.

— «Ми усі вже в Пелехатім палиці купили, щоби ліпше відганяти від вражої сили.

— «На покірного — як кажуть — всяка свинка скаке, а так — будем свинку бити, нехай свинка плаче.

— «Годі вже страшками бути й наставляти плечі! Або і ми рук не маєм? Отакій речі!...

— Добре кажеш, мій Осипе, мудрі ті дві слові, треба, брате, боронитись, бути в поготові.

— Треба біду відбивати на кожному кроці, — вдариш в спину, не втікає, — то вали по оци!

— Нехай всяка напаст знає, що зникла покора, як захоче нас чіпати, піде до доктора.

— Годі вже усім терпіти тай усе зносити, будем дідька вже від нині по хребті лупити.

— То палогою, то буком бити-мен на рати, то свідомістю будем пітьму розганяти.

— Як відвага буде в серці і світло у грудях, піде про нас добра слава по світах, по людях.

— Як не будуть наши руки й розум дармутвати, то біди нігде не стріне

Іван Сорокати

Б. Секундар загального шпиталю

Др. В. Кашубинський

спец. недуг внутрішніх і діточих
орд. від 9-11, з-5

Львів, вул. Грунвальдська 11-а.

ріг Задвірянської, давн. Садівницької, бічна
Льва Сапіги.

Телеф. 83-47

Приятелі своєї газети.



«Народня Справа» промостила собі вже дорогу до найдальших окопниць краю, де тільки живе український народ. Сіє світло свідомості в лемківському краю і в поліській хатині, єднає всі вітки народу, що розеднували віками наші противники. На цій фотографії бачимо гурток наших читачів з села Яблонне п. Березно повіт Костопіль на Волині. Іван Кожарка, Павло Сомак, Степан Козлюк, С. Циганчук, Миколай Євгенюк і Станислав Козлюк, що прислав нам цю знимку.

Великий Календар „Народньої Справи“

ЗОЛОТИЙ КОЛОС

на 1931 рік

1931

на 1931 рік

Вже небаром вийде з друку

ОКЛАДИНКА В СІМОХ КОЛЬОРАХ!

Невичайно богатий зміст: оповідання вірши, наукові і культурно-освітні статті, всякі інформації, велика господарська частина, про управу ріллі і годівлю худоби, вірші Івана Сорокатого, жарти, загадки і богато всякої всячини. Дуже богато образків. Календар буде мати 200 сторін великої форми.

ЦІНА ЛИШЕ 2 ЗОЛОТО

Кождий свідомий селянин купить собі на 1931 рік Календар „Золотий Колос“, бо він дуже цікавий а при тім найдешевший! В цім Календарі є все, що варто і треба знати українському селянинові. Докладний зміст подамо, як тільки появиться Календар з друку.

Від Адміністрації

Дехто реклямує 30. число газети. Отже це число ніхто не дістав, бо воно було сконфіковане, це написано в 31. ч. на 2. стор. з гори. Замісць 30. числа ми зараз видали 31, так що кождий його дістав у пору замісць 30.

Дехто ще не знає, що повість висилаемо не в кождім, а в що дру-

гім числі. Отже перший аркуш вислали з 29. числом, а другий з 32. числом (бо 31. вийшло замісць сконфікованого 30.), а третій піде з 34. числом і так далі. Таких аркушів буде п'ять або шість і тоді кождий зложить собі цілу книжку.

—0—

Важна справа.

Надходить пора, коли по всіх громадах будуть укладати рахункові звіти громадських урядів з громадської господарки. Вже не за горами час, коли по громадах будуть укладатися бюджетові преміонарі на слідуючий господарчий рік. Досі наші громади богато тратили з того приводу, що ні громадяне, ні навіть наші громадські радні не знали ні своїх прав ні обов'язків по громадах. І рахункові звіти і громадські бюджети складались на шкоду цілих громад і зокрема громадян-Українців, а ті не знали способу, як зарадити ліхові. Тепер є на це рада і кождий громадянин Українець і зокрема кождий громадський радний Українець мусить її використати для добра своєї громади. Всі закони і поради в громадських справах з ріжними поясненнями і взірцями подані є зібрани в книжці посла В. Целевича: «Громадська Самоуправа». Хто має ту книжку і не користується, той не допустить до незаконного кривдження громад і українських справ у громадах. Тож що не має тої книжки, найзраз купити собі її в книгарні, або замовити у Видавничій Кооперації «Національне Обєднання», Львів, вул. Костюшка 1 а/П. п. Книжка коштує 3 зол., а з пересилкою 3.25 зол.

„Червона Калина“.

Дня 2. липня відбулися Звичайні Збори «Червоні Калини», того видавництва, що за кілька літ вспіло видати богато дуже корисних і цікавих книжок. В цих книжках може кождий вчитати про нашу славну недавну бувальщину, може навчитися з недавного досвіду, як треба поступати на будуче, може збудити в собі віру у кращу будучість народу та набрати отухи до дальшої праці для загальної справи.

З радістю треба ствердити, що — як показали Загальні Збори — це корисне ідейне Видавництво розвивається і поширюється. За останній рік вступило в члени В-ва нових 454 членів, майно В-ва збільшилося на 16.978 зол., чистий зиск (8.417.86 зол.) розділено: на запас. фонд 6.417.86 зол., на конкурси 1000 зол., на добре ціли 1000 зол.

Крім книжок (споминів, повістей і оповідань з визвольної війни) почало В-во в осені 1929 р. свій «Літопис Червоні Калини», який завдяки доброму редакціоню гарно розвивається.

Треба би тільки візвати всіх свідомих людей, щоби численніше вступили в члени цеї Видавничої Кооперації. (Уділ 25 зол., впливове 5 зол. Член отримує всі видання за половину ціни а Календар «Ч. Калини» даром).

Вихор трутів жінку в керницю

В минулий четвер звівся над Закопаним сильний вихор. В той час вийшла жінка професора Леськевича по воду. Коли опинилася коло студні, звівся такий вихор, що підняв її і вона впала в глибоку керницю. Витягли її не живу.

Вже не богато

остало довжників, бо майже всі зрозуміли, що вирівнати довг у нашій газеті лежить у інтересі передплатника.

А тим, що до речиня

5. серпня

не вислали залегlosti i не відновили передплати, починаємо здергувати часопись.

Зачинаємо від тих, що винні найбільше, а скінчимо навіть на тих, що винні найменше.

Відновлюйте передплату! Не переривайте передплати, щоби завжди мати повне право до всіх користей, які дає наша часопись своїм передплатникам!

Господарські справи

Др. Д. Миколаевич.

Від чого кінь стрижується

Стрижується, значить, що кінь під час ходу вдаряє одною ногою в другу і через це ранить собі ноги. Причини стрижування є двоякі: Одні з них повстають не з вини коня, як невідповідне підстругання копита, невідповідне окуття, невідповідний запряг, ослаблення по перебутих далеких дорогах або недугах. Всі ті причини не впливають на якість коня, що є дуже важне при купні, бо їх легко усунути. За це треба при купні коня дуже уважати на причини другого рода, які тяжко усунути або навіть це неможливе, і які при оцінці та при купні коня є дуже важними. Сюди належать неправильні постави ніг коня як розбіжна і живнярська постава. Усунення причин цього другого рода вимагає спеціального окуття, котре не кождий коваль вміє зробити, а нераз і таким окуттям годі зовсім зарадити лихови. До того другого рода причин можна зачислити також стрижування зі старости, бо і його дуже тяжко або й неможливо усунути.

Усунення зверненіх причин стрижування не є тяжке і залежне від того, з чого повстає. Невідповідне підстругання копита полягає на тім, що бічні стіни копита не є однаково підстругані і через це одна стіна є вища, а друга ниша. Іх отже треба зрівнати. Підкова може спричинити стрижування, коли вона за широка, за вузька, за довга або за тяжка, або коли штілі не є рівно високі або нерівно грубі. Також вистаючі ніти з повтінаних цвяхів (ухналів) можуть спричинити стрижування. Всі ті причини повстають через невміле куття і тому також коваль мусить ті блуди усувати.

Але також господар або візник може завинити. Припинання коней скосом до дишля, стягання середніх віжок, щоби коні держали голови звернені до середини, а в однінці за вузькі (замало від себе віддалені) дишлики можуть спричинити стрижування. Все це однак можна легко усунути, коли саме знається, що якраз це може спричинити стрижування і коли звернеться на це увагу.

Коли коні стрижуються в наслі-

док ослаблення по тяжких недугах або по тяжкій роботі, то треба по-дбати, щоби коня дуже добре від-живляти і його не перемучувати.

Обвязування ніг вінчиками зі соломи не має вартості, бо тим ми не усуваємо причини і хоч кінь вправді буде старатися ступати ширше, але від часу до часу таки зачіпає о-вінчик і здирає собі скіру, в тім місці легко може прийти до зараження рани, яке може мати найріжнородніший наслідок. Уживают також ріжного рода скіряних та фільтрових бандажів, іх однакається лише тоді, коли стрижування не можна усунути ніяким іншим способом.

—о—

Короткі пригадки на серпень.

Молотити збіжжа на посів, сортити ріпак на продаж. Ще можна хто спізнився, сіяти ріпу стернянку, лубін на зелений погній. Заорати проріду другорічну конюшину. Під озимину приорати штучні погної (кайніт, суперфосфат, томасину). Докінчувати збір гороху, вики, мак, просо, насіння висадків буряків. Збирати огірки на продаж і помідори. Замовити насіння озимої вики, погноїв, сівалку, щепи. Добре годувати робочі коні. Відлучити ранніх лошат і телят. Припускати корів, щоб мати телят в травні. Почати підгодовувати підсвінків.

Косити отави. Направити відводні рови на луках. Переорати глибоко луку, яка вже не дается на правити.

Угноїти сад та переорати в ньому ґрунт. Пересаджувати полуниці. Збирати падалиці на вино, повила. Скубати гуси. Жати кропиву для дробу на зиму.

Консервувати яйця на зиму (10 частин води на одну частину водяного шкла). Годуємо дріб на заріз. Приготувати запаси зеленини, ягід і овочів на зиму.

В пасіці: Позбирати і посортувати сушник, уложить надставки і просіркувати. В кого пожитки ранні, то позеднувати слабі пні на зиму.

Найбільший вибір! — театральні п'єси, господарські книжки, молитвеники і т.п. Замовляйте в книгарні **«Рідної Школи»**, Львів, Сикстуска 20. (дім Народної Гостиції).

Що треба сіяти по стерні по зборі пізної ярини

В попередніх числах ми вже писали, що по зборі ріпаку, жита, ячменю і інших ранніх збіж треба стерні підкинути чи зорати і засіяти там або ріпу стернянку, або лубін або мішанку з вики, пилошки, гречки. Це було до кінця липня, а в серпні ще можна по стерні висівати рослини, які скоро ростуть а це будуть: літній ріпак, гірчиця на зелену пашу. Чим пізніше в серпні засіємо, то сіяти лише гірчицю. Для неї стерні треба лише підкинути і заволочити. На морг йде насіння 10-15 кг. До осені ця рослина виросте велика і зацвіте. Саме в час початку цвіту її косять зелену і дають як мішанку до іншої гіршої паші і соломи. Гірчиця задушить на полю всі буряни. Особливо радимо це зробити тим, хто на полю має перей.

—о—

Годуймо домашній звіряти житом.

Хоч як ми радимо нашим господарям переходити на більш поплатні рослини, ніж жито, але жито скрізь на полю ще переважає. Гадаємо, що жито сіють всі ті, що ані газет не читають, або просто господарського інтересу не розуміють. Щоб помогти і цим відсталим братам, подамо ім новину. В Німеччині дослідили і випрактикували, що житом можна годувати коні, корови, свині — замість вівса і ячменю. Досі у нас казали, що від жита у коней повстають кольки, але виявляється, що це неправда.

Читаємо в німецьких часописах, що один німецький годівельник зовсім замінив коровам макухи житом. Жито дає перетерте на шріт. Годівельник пише, що він не лише макухи заміняє, а і інші корми. Далі каже, що корови від жита зовсім поправилися, збільшили молоко, і коли він підрахував цей житний корм, то це вийшло для нього в кілька разів дешевше. В другому часописі пише один знайомий, що він годує коний житом; він теж жито раз меле. На одного коня дає 5 кг. жита, яке застуває 7 кг. вівса або 6 кг. ячменю. Годує так уже 20 літ і коні в нього не слабнуть, а годівля ця є дуже дешева.

Радимо нашим господарям теж перейти на годівлю звірят житом. У кого є близько цукроварні, то ще краще буде, коли до житнього шроту додавати хоч трохи підсоліденої мелясою води. В цей спосіб ми свое жито переробимо на дорошний продукт і не віддамо його за півдарма на торзі.

—о—

Годуйте коні морквою

Англійці ще перед війною почали годувати свої коні пашною морквою. А це тому, що довідалися, що морква для коней є дуже поживна, а особливо вона навіть радиться як лік для жеребів і з лошатем кобил. Морква має в собі білки, цукор і товщ.

Моркву піддають коням січену без жадної осипки та без зерна. Коли годують коней морквою, тоді не потрібно давати вівса, який морква цілком заступить.

Коли підрахувати, що 1 морг моркви видасть 105 сотнарів, а 1 коневі дамо денно 20 кг., то цим врожаєм можна виживити 5 коней через 8 місяців. Натомість 1 морг вівса дасть 12 сотнарів по 4 кг. денно. То цим вівсом можна годувати за той час лише 2 коні.

—о—

Берімся до квашення паші.

У нас господарі знають лише сіно та бараболю і бураки для худоби на зиму, а між тим заграниці господарі крім цього для своєї худоби пашу квасять і мають смачний корм для звірят. Квасити пашу можна ріжну. Дуже добра на заквашення є отава з ріжних сіножатів та з стернікових мішанок, яка не вспіє висохнути на сіно. Заграниці господарі квасять і спеціальні рослини, як конюшину, кукурузу, гичку з буряків, хопту, тощо. Квасити пашу можна так: Викопайте яму на сухшому місці, 2 метри глибоку, 2 метри широку і 2 і пів метра довгу. Коли стіни ями дуже обсипались, (пісок), то їх можна обшлювати дошками або дерниною. Пашу насамперед поріжте і верствами тісно до ями вкидайте, притолочуйте, кожду верству паші притрусіть верствою звичайної січки або полови, додайте трошка солі і так накладіть аж до верху, над рівень землі. На саний верх дайте січки, прикрійте дошками або соломою і засипте землею. Не забудьте посередині залишити продуву, щоб, як загріється паша, можна було продуву відіткти і трошка охолодити, щоб паша не зіпсувалась. Така квасна паша худобі дуже смакує, має вона запах квашеної капусти.

—о—

Як найкраще зберігати яблока і грушки.

Овочі мусять бути дозрілі, зібрани в погоду і непошкоджені. Ці овочі треба обвинути в папір і покласти до посуди, на дні якої треба покласти сухого моху, або торфу. Овочі накладають верствами. На кожду верстwę кладуть знову моху чи торфу. Так аж до верху. Коли ці овочі хочемо куди висилати, то моху даємо в посудині і по боках та накладаємо моху на верх так, щоб він виступав з посуди на гору. Потім кришкою тісно овочі притулити і прибити. Так запаковані овочі довго зберігаються, а в дорозі і в зимі не мерзнутуть. Найкращим матеріалом до паковання є сухий торф.

—о—

Як з падалиць зробити добре вино.

Трапляється, що буря називає богато яблук, не зовсім зрілих, або нападає богато хробачливих (в цьому році їх буде досить), отже ці яблука даремно гниють або висипають їх на гній. А між тим в господарстві їх можна на добре зжиткувати. Зробіть з цих падалиць вино.

Насамперед зберіть всі падалиці. Складіть їх в купки в саді чи в стодолі, потримайте їх з тиждень, щоб вони трохи влежались (можна і без цього). Потім овочі перетріть на терці або мілко посічіть на січкар-

ні, щоб з них стала каша. Цю кашу дайте до чистої деревляної посуди (залізна зіпсую смак вина), цебра чи бочки. Коли яблука були малосоковиті, то можна до них додати трохи води. На 10 літрів каші 1 літр води. Цю кашу закриваємо полотном і держимо 24 години, щоб ліпше пустила сік.

Коли це зроблено, кашу даемо до чистого мішка і витискаємо з неї сік. Це можна робити на прасі, або між дошками, як сир. Зрештою господина невелику кількість і руками видушить. До вже видушеного маси доливаемо ще трохи води і знову видушуємо. Сік мусить стикати до деревляної посудини. Видушений і процідений сік даемо до великої бутлі чи до бочілки з вузьким отвором. Додаємо до сочку трохи цукру, на 10 літрів 1 кг. цукру. Накриваємо шийку мокрим полотном, або торбинкою з піском і ставимо на тепле місце (15-20 ст. Ц.). Сік почне грati, пінитися. Це значить, що з нього робиться вино. Це триває 2-6 тижнів, залежно від тепла. Коли вино втихомириться і осад осяде на дно, тоді вино зливаємо легенько до чистої посудини, закорковуємо не наглуго і ставимо до пивниці. Там воно дошукує ще яких 4-5 тижнів. Вино ще раз проціджується, зливається до фляшок, наглуго закорковується і лежма держиться в зимному місці.

—o—

ПІДВИШКА ЦІНИ НА ЗБІЖЖА ПРИВОЗНЕ І САЛО.

Тепер впровадять підвішку ціла на привозне збіжжа, а саме на пшеницю 17 з. 50 гр. за 100 кг., на пшеничну муку 25.50 зол. за 100 кг. На крупу 24 зол. за 100 кг., на смалець 100 зол. за 100 кг., на солонину 80 зол. за 100 кг., на

вуджену солонину 120 зол. від 100 кг. Роблять це тому, щоби краєве збіжжа не було дешевше, як загранице, отже щоби далі не падало в ціні.

—o—

ПОЛІПШУЙТЕ ДОМАШНІЙ ПРОСТИ СВІНІ.

Щоб перейти до прибуткової гospодарки, ми нераз писали: закиньте в господарстві всю непотріб і заводіть все добре, расове, або відбірне, домашнє. Свинарство в господарстві займає, як відомо, важнє місце, на него і треба звернути пильну увагу. Знаємо, що біднішому господарю перейти зразу на добру породу свиней є затяжко, але поліпшити свою домашню просту свиню є легко. Для цього лише треба нашу домашню ліпшу лъоху спарувати з расовим породистим кнуром. Від цього породистого кнura вийде півпородистe покоління. Вже з цих напів кровних поросят вийдут свині далеко кращої якості, ніж прості домашні. Таких напів породистих свиней дається добре вгодувати на мясо і сало. Деякі практики кажуть, що таке паровання свиней приносить в годівельній господарці дуже добре зиски. На росплід же залишити напр. напів породистого кнura нетреба, бо його покоління буде неоднотайне погане, натомість півпородисту лъоху варта залишити на росплід. Від такої лъохи спарованої з повнокровним кнуром, поросята будуть ще ліпші. Так спаровуючи лъошок з расовим кнуром можна дійти до доброї породи свиней, що мало чим різничається від чистокровної. Це настане при четвертому році спаровання молодих лъошок з породистим кнуром. Молодий кнурчик з чет-

вертого покоління може вже заступити і свого батька, расового кнуря. При цім треба вважати на одне: коли є можливість, це спаровування робити не з одним і тим самим породистим кнуром, а дати спаруватись з таким же породистим, але іншим, то припід від цього буде ще ліпший. Споріднені злучування свиней приносять часто виродження і хворість — як і у курей і інших тварин.

—o—

ЩО ПО ЧОМУ?

Львів, дня 3/VIII 30. 1930.

Пшениця і гречка трохи в ціні впали. Ячмінь, горох і ріпак — подорожні.

Рівно ж впали в ціні пшенична мука і трохи ячмінна крупа. Натомість гречана крупа подорожні.

На загал ціни на збіжжа хиткі.

ЗБІЖЖА

Ціни 100 кг. на стації залад. Підволочиска. Пшениця двірська (торічна) 32.50 — 33.50 зол., селянська 31—32 зол. Жито двірське торічне 17.00—17.50 зол. селянське 16.00—16.50 зол., ячмінь 17.50—17.50 зол., овес 19.20 зол. кукурудза 24.00—25 зол. горох звич. 25.00—27.00 зол., бобик 19.50—20.50 зол., гречка 28.75—30 зол., ріпак оз. 45—47 золотих.

НАБІЛ

Маслосоюз платив в дні 3. VIII кооперативам: За масло експорт. 1 кг. — 4.50 зол., десерове — 4.40 зол. літра молока — 25 сот. літра сметани 1.40 зол. копа яєць 6.40 зол., яйця в дрібній продажі по 12—15 сот. за штуку.

—o—

Ціни на масло звишкові, на молоко і яйця знижкові).

НАЙКРАЩА історична повість А. Чайковського: Ол. Корніенко, в 3 томах вол. 9 висилає: „Трембіта”, Коломия Карпатська 83.

685

Грім з ясного неба

Це страшне слово вдаряє в нашу свідомість як могутній удар, що паде на нас зовсім несподівано. І є навіть у нас страшний і поганій проклі: «а бодай тебе грім тріснув». Грім є на жаль, доволі частим явищем, особливо страшні спустощення робить він по наших селах, де що року йде з димом тисячі селянських будинків. Чому ж у нас наслідки грому такі страшенні? — А тому, що у нас є ще звичай крити дахи соломою. Такий дах стає за кілька мінут жертвою вогню. Через те навіть заможний господар стає часто жебраком, а не бракує на жаль і випадків каліцтва, важкої недуги або й страшної смерті в огні. Це є страшна заплата за той старосвітський соломяний дах. Якоже зарадити тому, як оберіти себе і своє майно перед грізним нещастям пожежі? — Є рада і то добра, дах з цинкової бляхи. Він дуже видерхливий на вогонь взагалі а як ще його получити дротами із землею, то він стає ще й знаменитим громозводом. Тільки дахи з цинкової бляхи позбавлять грім його страшної руйнуючої сили і він перестане бути лютою стихією, що нищить наші села. 566

НОВІ КНИЖКИ

М. Вишиванюк: «Гамівка», модель до теорії музики і співу, головною до науки про гами. Ціна 70 с. Замовляти на адресу: М. Вишиванюк, Коломия, вул. Українська 67 а.

Фахові Школи. Порадник для батьків і молодіжі. Владив інж. І. Лучинин, реф. фахових шкіл «Рідної Школи». В цій книжці є всі інформації про фахові школи в цілій Польщі. Коштує 60 с. (з пересилкою 70). Замовляти в книгарні «Рід. Школи» у Львові, вул. Сикстуська 20.

Порадник у книговодстві кооператив. Вийшов накладом Ревіз. Союзу Україн. Кооператив у Львові (вул. Словацького ч. 14.).

За 1 золотий місячно може мати кождий щирого учителя, дорадника і приятеля в хаті.

Це „Народня Справа“.

ЧУЖЕ НЕ ГРІЄ

Гринько Смик не потребував красти, бо не був бідний, дітей мав лише двоє: 12-літній Анна і 17-літній Дмитра, котрий цілком в батька вдався. А крали вони оба, що попало, і де далося. Чи то сносили з поля, чи дерево в лісі, чи конюшини, вівси толочать кіньми по ночах, а все так роблять хитро, що ніхто не може їх злапати ні вислідити.

І таким нечистим способом Гринько розбогатів, а мимо цього далі крав. А був він ще і скупий. Ходив все босий, обдергтий, що страх.

Бувало, працює він на полях, котре мав при дорозі, то схиливши, здавалось, якби умисно показував людям дві округлі латки на штанах, гейби окуляри. Бо Смичиха латаючи штани, не добирала колір. То переходячі люди, аж сердяться, і кажуть: «Дивіться! Як Гринько задом дивиться на нас. Тьфу! Поганій!»

Помимо цього уходив він в сели за порядного чоловіка, навіть був вибраний на війта, а це тому, що був хитроумний і умів підхідлятись кождому, хто мав в селі якесь значення, або був богатим. За те не любив він бідніших а найгірше жебраків. Бувало прийде до него жебрак, то вилявши, викине за двері і не дасть нічого. Але одног разу на тім ошукався. А було це так:

Наняв Смик панаходу за помер-

ших родичів, на котру запросив всіх своїх прихильників. По відправі запросив гостей до хати на гостину, а підпивши собі, став так вихвалювати: «Мені люди завидують, що я добробився. Як добробився, то своїми руками. Я працюю і щаджу від дитинячих літ. Однак всюди, де треба дати, даю: Чи то на податок, чи на церков, бідному не жалую..

І не докінчив ще Смик бесіди як увійшло дівча і сказала: «Тату, же брак прийшов!» — «Яка хороба з тими жебраками!» сказав поквапно, як звичайно, — але сей час замовчув і вкусився в язик.

В хаті стало так тихо, що аж було чути, як в сінях Смичиха, хотіть тихим голосом, сповідала жебрака: «Ta діду! Пощось мені тут нині приїзд! Нині не маю часу же браків обслугувати. Нині я маю гості!»

А в хаті гости лише мовчки споглядали оден по другім. Де котрим збиралось на сміх, але на загал було в хаті сумно.

Гостина скоро покінчилася. Гости розійшлися, лишивши сумного Сміка, котрий при прощанні щось зітхав.

Від цього часу все ішло Смікови, як з Петрового дня. Була в него лише одна але дуже гарна корова, а називалася Ласуня.

Одного разу пішла Смичиха в сад, щоби загнати корову до стайні, дивиться, а Ласуня лежить з розтягненими ногами, значить нежива. Наробила крику, що аж сусіди по-

збігались. А Смик мало що не збожеволів. Кляв, бив головою об стіну, присягав пімсту, бо вірив сильно, що це хтось такого збитка зробив. Доніс на постерунок. Ходили жандари, слідили, однак усе пропало.

Від цього часу ходив Смик все смутний і задуманий, здавалось йому, що майно вже розлітається. І так минав день за днем, місяць за місяцем, аж надійшли жнива.

Одного разу, а було це в неділю по полудні, небо покрилось хмарами, і почало греміти. Люди рушили з возами в поле по сухі снопи. Поїхав і Смик.

Хотяй дошу не було, бо хмари розійшлися, хотій люди застались з вожженням збіга, то Гринько Смик поїхав собі ще раз вечером зі сином в поле, а вертаючи назад, наложив собі з чужого поля пшениці, котра була така самісінка, як і його, а належала до господаря з сусідного села, Глухого. Накинувши на віз кілько далося, сказав: «Хвала Богу» — і поїхав.

Такої «хвали» вже Бог не міг йому стерпіти.

На другий день, десь коло полудня, прийшов Глухий з жандаром до Сміка і каже: «Пане Смик! Може ви припадком вчера вечерком зичили з моого поля пшеницю, бракує мені 28 снопів? — «Що? — Гукнув Смик з обуренням. — То ви взяли мене за злодія? Чи я не маю свого хліба досить — зрештою шукайте!»

Смик був певним, що злодійство

не виявиться, бо пшениця була цілком подібна до його. Але на його нещастя Глухий пішов до стодоли і почав розвязувати снопи, а з кожного витягав картку, на котрій було виразно написано: «Сей сніп є крадженим». Смик аж затретів. А по хвилі каже: «А який же чорт напхав паперу в мої сноси? Се мусить бути якийсь підступ!» А Глухий каже до Сміка по тихо: «Слухайте, газдо. Минулого року згинуло мені з поля 20 снопів, цего року 28, я є пересвідчений, що се ви взяли. Коли хочете погодитись зі мною, то дайте 50 зол., а будете мати спокій. Інакше, буду скажити.

Однак Смик був за гордий, що би годитись на таке.

Пішла справа до суду. На розправу покликали також Смікового сина, Дмитра. Зразу оба пробували вибріхуватись, але не стало ім сили і призналися ще і до много інших крадежей. Як почали пошкодовані зголосувати свої шкоди, то два морги поля пішли на ліцитацію, ще і мусіли відсидіти в криміналі: старий чотири, а син два місяці.

Тепер старий Смик є порядним чоловіком, сему заповідь Божу заховує, а в неділю або в свято ніколи не їде в поле. Бо раз говорив до жінки: Знаєш жінко? Мене Бог покарав за те, що я у свято крав!

А молодого Сміка Дмитра ще люди підозрюють, але мені здається, що не правно.

М. Ярошевич в Перекопанім.

ЗО МІЛІОНІВ ВТРАТ ДІЗНАЛО НАСЕЛЕННЯ ПД ПОЛЬЩЕЮ

ЧЕРЕЗ ЦЬОГОРІЧНІ ПОЖАРИ

Пожар, що повстане в будинках, не покритих огнетривалим матеріалом, є причиною, що цілі міста і села йдуть з димом. — Лиш дах покритий

ЧИСТОЮ ЦИНКОВОЮ БЛЯХОЮ

дає запоруку безпеки і охоронить будинки від пожару. — Тому уживайте найвідповіднішого огнетривалого і певного перед громами матеріалу до покриття дахів, яким є

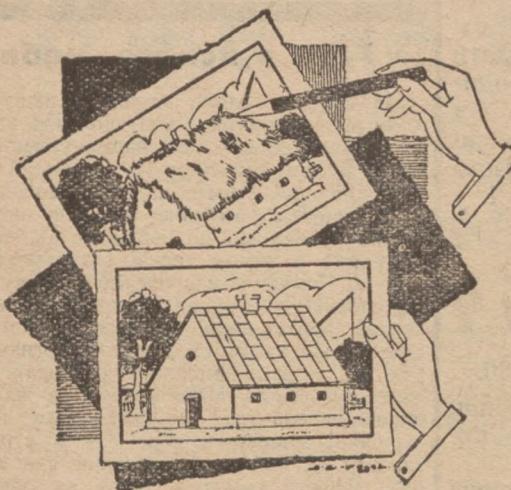
ЧИСТА ЦИНКОВА БЛЯХА

Всякі фахові інформації дає безоплатно:

БЮРО РОЗДІЛЬЧЕ ОБЕДНАНИХ ПОЛЬСЬКИХ ФАБРИК ЦИНКОВОЇ БЛЯХИ

Катовиці, ул. Маріяцка 11.

Телефони: 12-61 і 7-73.



ПАРЦЕЛЯЦІЯ. В околиці Ходорова парцеляється фільварок; земля добірна 8 км. білого гостинця до більшого повітового міста (укр. Тіміса). Зголошення інтересуваних приймає Адміністрація Нар. Спр. під „Парцеляція”. 693

Кожий точний передплатник може отримати ветеринарну пораду з рецептою на лік для недужно-худобини.

571 запомог по 120 золотих.

на суму 68·520 золотих

Кому признаємо дальші запомоги від 570-ої до 571-ої?

570. Щудло Петро с. Яця, Туря велика поч. Соколів, пов. Стрий, корова впала 13. червня 1930.

571. Войтович Михайло, Східниця, пов. Дрогобич, корова впала 13. червня 1930.

Увага: Запомоги — по стягненню цілорічної передплати — вишлемо на руки мужів довіря до 14 днів, від дня оголошення, оскільки до того часу не дійде до нашого відома яка важна причина, що могла спонукати нас поновно доходити правдивости випадку або відкликати з тих признаних запомог.

Кому не можемо призвати запомоги?

Микитин Василь, Болохівці пов. Дрогобич, корову продав на зазір, а за продану корову запомоги не признаємо.

ПОДЯКА

Дякую Хв. Редакції «Народньої Справи» за отриману запомогу за упавшу мою корову.

Тому, що ще не всі наші селяни господарі оцінили велику вартість і користь цієї доброї газети — пояснюю їм, що слідує: У мене згинула корова припадково на запалення легенів в наслідок пересилення біgom, що принаїдно ствердив відтак повіт. ветер. лікар.

Як точний передплатник «Народньої Справи» отримав я в тім случаю допомогу грішми 120 зол. Це один із багатьох доказів помічного добродійного діла. Таких запомог виплатила «Н. Справа» до тепер як читаємо на суму понад 68 тисяч золотих.

Маю отже за обов'язок при тій нагоді піднести тут, по засаді доброзичливості до наших господарів такий заклик:

купуючи паперці до курення

КАЛИНА

з однокої української кооперації фабрики „БУДУЧНІСТЬ“ в Тернополі
підвищується до розректу рідного промислу і дає заробіток українському
робітництву.

Дентист ЯКІВ НАСС

Львів, вул. Сикстуська ч. 17, II п.

Скріплювання хитаючихся губів, пльомбування й винимання зубів без болю. Штучні зуби в кавчуку і золоті після американської системи. Пацієнтів в прозаїції полагоджується в найкоротшому часі.

Помпи Worthingona, центрофі гальмі і звичайні, праси до олію, праси до дахівок, мішарки до бегону, мотори, турбіни, млинські машини оброблярки до заліза і дерева поручає: „ПЛІТОТ“
Львів, Баторого 4.

Катальоги на ждання.



ТОРБИНКА СМІХУ

Ви собі робите

Бабанько! Ілісте обід і горілочку-сте пили, так як і я. А чомуж за вами по одному спонови, а за мною по два? — приговорював господар бабі, що наймилася у него жати.

— Ба — відповіла баба, — бо ви, пане господарю, собі робите, а я вам.

Хитра мачуха

Прийшла мачуха на чужі діти, п'ятеро застала, а одно мала своє. Як пішла до міста, то тим не своїм п'ятером дітям купила кожому по обарінкові, а своїй дитині не купила нічо. Приходить до дому і подає ті обарінки дітям тай каже: Я вам, діточка, покупила по обарінкові, а свому ні. Тепер ви мої дитині по половині. Кожде поділилося з її дитиною по половині і так п'ятеро дістало по половині, а мачушине півтретя.

Мало ззіла

Кума до куми:

— А що сте кумко варили?
— Та ніби якісь ліпаки (пироги), але я щось не могла їх їсти, бо ззіла щось лише трицять сім і так якби мені завязав рота зовсім.

Пильна господиня

Купив оден чоловік корову, а жінка не хотіла доїти. Чоловік розлютився тай продав корову на торзі. Вернув до дому тай питав жінку: «чи доїла ти Красю?» — «Відоїла, лише молока нема, бо я ззіла» — каже жінка. — «А щож ти доїла, коли я корову продав?» — каже чоловік. На те жінка: «А я й забула, що вона не риче — (вона бачите аж тоді йшла доїти, як корова рикала).

ЕЛСІАНТ

Однією найкраща й овочідна

Паста до вузутте

консервув шкіру

Умівайте лише цю ПАСТУ!

— Адреса: —

львів, Сордечного 5.

АЛЕКСАНДЕР САЮК в Жджарах уніважнє згублену військову книжечку, видану через П. К. У. — Володимир Волянський.

684

ЮРКО Белевят, ур. 1874 року в Хрвєті повіт Ліско, уніважнє згублену військову книжечку видану в ПКУ Самбір.

685

ЕЙЧАС продам 100 десятин землі, в тім 40 дес орної а решта корчунок таліс, по 60 доларів за десятину. Зголосуватись під адресою: Федір Олійник с. Лички поч. Тростянець пов. Луцьк.

698

ДЯКА молодого, нежонатого, який п'о вадивби хор, пошукує: Уряд парохіяльний Полянська, поч. Лютовиска.

692

ТОВАРИШКИ життя в добром характером шукає пристійний, 30-літній фаховець-спеціаліст, обравований. Рефектує і на свідомі дівчата з заможніших родин господарських або властительки рільних господарств. Письма в заличену фотографією, за зворот якої ручить словом честі, слати до адміністр. Нар. Справи під „спеціаліст“. 691

ВОВЕЦЬ літ 32, з 6-літнім синком, власник склепу і поля в пов. Львів, ожениться з панною до літ 28. Посаг був-би поєднаний. Зголосення в фотографією до адміністр. Нар. Справ. під „Вовець“. 690

УВАГА! Вирівнуйте завчасу довг і точно відновляйте передплату, щоби все в разі випадку мати право до запомоги!